

# BẠN GẶP KHÓ KHĂN TRONG TRẢ TIỀN THUÊ NHÀ HOẶC NỢ THẺ CHẤP DO COVID-19?

Một số chương trình hỗ trợ tài chính và bảo vệ người thuê nhà khỏi bị trục xuất có thể hỗ trợ bạn.



Department of Housing and  
Community Development

**Nếu bạn gặp khó khăn trong trả tiền thuê nhà hoặc nợ thẻ chấp, một số nguồn lực có thể hỗ trợ bạn:**

## TRUY CẬP

**[www.mass.gov/CovidHousingHelp](http://www.mass.gov/CovidHousingHelp)** để tìm hiểu thêm và kết nối với một số chương trình hỗ trợ tài chính tiểu bang dành cho các hộ gia đình đủ điều kiện.

## GỌI

**2-1-1** để kết nối với các nguồn lực hỗ trợ về nhà ở.

Trao đổi với chủ nhà cho thuê để xây dựng kế hoạch – **hãy thực hiện ngay!**

**NẾU BẠN CẦN HỖ TRỢ CHI TRẢ CÁC CHI PHÍ NHÀ Ở  
GỌI 2-1-1**

**TRUY CẬP [WWW.MASS.GOV/COVIDHOUSINGHELP](http://WWW.MASS.GOV/COVIDHOUSINGHELP)**

Bạn nên cố gắng tiếp cận được hỗ trợ thanh toán tiền thuê nhà và thanh toán được tối đa tiền thuê nhà trong phạm vi có thể trước khi lệnh tạm dừng trục xuất hết hiệu lực.